

la tribune

RECHERCHÉ

• Décor • Imposition • Remodelage

Au-delà de 20 ans d'expérience. Faites rajouter et transformer vos meubles par un expert. Il vous en coûte moins que d'acheter du neuf. Estimation gratuite.

CENTRE DE REMBOURAGE GILLIS INC. 50 Grandes Fourches sud, 17500 Sherb. 562-7777 Asbestos 879-4322

Les petites annonces 569-9501

Décès Informations générales

Vivre en 82

Le GUIDE des RUBRIQUES des petites annonces

SPECIAL

1A Tour d'horizon

IMMEUBLES

- 1 Propriétés à vendre
2 Propriétés à revendre
3 Propriétés désirées
4 Cottages bungalows à vendre
5 Cottages bungalows à acheter
6 Maisons mobiles roulottees à vendre
7 Chalets à vendre
8 Terrains à vendre
9 Fermes à vendre
10 Commerces à vendre
11 Maisons à louer
12 Maisons de campagne
13 Hôtels motels
14 Bâtisses commerciales
15 Propriétés hors Sherbrooke
16 Propriétés à revenus désirées

FINANCE

- 21 Hypothèques
22 Argent à prêter
23 Argent demandé
24 Collection
25 Occasions d'affaires
26 Comptabilité Impôt

LOCATION

- 41 Appartements à louer
42 Appartements à partager
43 Maisons à louer
44 Logements à louer
45 Condominiums
46 Appartements désirés
47 Locaux à louer
48 Locaux demandés
49 Logements meublés à louer
50 Bungalows cottages à louer
51 Chambres à louer
52 Chambres et pension
53 Chalets à louer
54 Entrepôts Garages à louer
55 Machinerie à louer
56 Bureaux à louer
57 Demande à louer
58 Divers à louer

DIVERS

- 61 Voyages transport
62 Personnel
63 Perdu Trouvé
64 Responsabilité
65 Animaux à vendre
66 Articles de sport
67 Camping
68 Pâtes
69 Bicyclettes
70 Yachts
71 Divers à vendre
72 Nouveautés
73 Machinerie à vendre
74 Appareils photographiques

MARCHANDISES

- 81 Machines à coudre
82 Vêtements à vendre
83 Antiquités à vendre
84 Terre pour pelouses
85 Demande à acheter
86 Demande à échanger
87 Instruments de musique
88 Matériaux de construction
89 Équipement de bureau

EMPLOIS

- 101 Personnel demandé
102 Travail demandé
103 Vendeurs Vendeuses
104 Couples demandés
105 Instituteurs Instituteuses
106 Aides domestiques
107 Travaux domestiques
108 Travail à temps partiel

EDUCATION

- 121 Ecoles de conduite
122 Education Instruction
123 Cours privés

SERVICES

- 141 Entrepreneurs
142 Garderies
143 Services divers
144 Service d'ambulance
145 Déménagement
147 Cartes professionnelles
148 Paysagistes

VEHICULES AUTOMOBILES

- 161 Bicyclettes à vendre
162 Tracteurs
163 Équipement de ferme
164 Motoneiges
165 Motocyclettes scooters
166 Remorques
167 Autos
168 Camions
169 Moteurs
170 Autos à vendre
171 Autos à louer

POUR UNE PETITE ANNONCE 569-9501

1A Tour d'horizon

BOUTIQUE MARIE-PAULE

Nouveautés printanières. Sur rendez-vous seulement: 567-9591.

PERMANENTE DE QUALITE: \$17.50

en spécial du 11 fév. au 2 avril 1982. Sur rendez-vous seulement. Bienvenue! SALON NAT, 562-7228.

ERABLIERE PATOINE.

Chemin Beauvoir. Parties de sucre et repas. Ouverture 1er mars. Libre au public le dimanche. 562-7960, 563-7455.

BUFFET Tournesol INC.

Buffets froids et repas chauds pour toutes occasions. M. Mme Dion, 725 Chicoyne, 567-9107.

ERABLIERE DOYON

Rue du Domaine, Ascot Corner. Faites vos réservations dès maintenant pour vos repas canadiens et parties de sucre, à partir du 28 février 1982. 562-7886, 567-8552.

DU NOUVEAU POUR VOS RECEPTIONS

Gâteaux pour toutes occasions. SERVICE DE BUFFET FROID. M. et Mme R. Pelletier, 1715, rue Dunant, 562-2223.

SALLE A LOUER

Pour réceptions de tous genres, buffet, banquet, parties, noces etc... S'adresser à la DISCO DE L'EST INC., 340, 12e Ave Nord. Tél: 562-0250.

RECEPTION ANDRE INC.

Repas chauds et buffets froids. "Pièces Montées", après-funérailles. André Cyr, prop., 725, Terrill. 563-7036, 562-6885.

LA BONNE CHERE ENR.

Repas chauds et buffets froids. "Pièces Montées", après-funérailles. Roger Duhamel, 569-6595, 563-5008; Jacques Poulin, 564-2845.

CENTRE SPORTIF DISCO-ROULE

Journée spéciale mercredi le 3 mars. Nous serons ouverts de 1 h à 22 h. Prix: \$3.50 (admission, location de patins, vestiaire). 2144 King ouest.

CENTRE DE BRONZAGE U.V.A. CHRISTIANE, ESTHETICIENNE-VISAGISTE

(Centre d'esthétique de l'ouest) 1805, Galt ouest. Cabines privées, douche, air climatisé. 566-5050.

LA TASSERIE

2 salles pour réceptions: mariages, showers, etc. Réservation: 563-5364 ou 567-3458.

SERVICE-BANQUETS (tous genres)

Anna Dostie Bergeron, 864-9683.

MEUBLES RAOUL FORTIER INC. L'endroit des vraies aubaines. Echanges acceptés. 567-3581 1026 Wellington sud, Sherbrooke

1 PROPRIÉTÉS A VENDRE

06633. OUEST, rue Gauvin, 5 pièces, près Université. Taxes \$1064. Fait vendre! Renaud Fournier, 563-1923. IMMS MARCOUX courtiers.

AUBAINES! Vue extraordinaire

voisin igée. Boven. Beau bungalow 5 pièces, libre à l'acheteur. bricole, plâtre, chauffage eau chaude, finition chère. Beau terrain paysagé. 200 x 100. Aucune hypothèque. Plus logement 3 pièces au sous-sol. Comptant \$5,000. Fait vendre. Cause de déménagement. 569-7754.

CHARME de la campagne

Bungalow 1980, électrique, 5 pièces, \$41,500. IMM. MICHEL COUSINEAU, courtier. 565-7474.

EST, maison neuve 24x34

avec sous-sol. Seulement \$304,000. P.A.P. Réservez aujourd'hui avec un dépôt de \$500. 566-0556, 566-5207.

QUARTIER OUEST

Les Résidences BERGANIN VENEZ VISITER TEL: 566-1911 BUR: 2065, BELVEDERE SUD, SHERBROOKE

1 PROPRIÉTÉS A VENDRE

A VENDRE: Style Canadien 2 étages. Rue Pointe, Rock Forest. 964-9603 entre 6h-7h PM. BUNGALOW BRIQUE, grand terrain, divisions fonctionnelles, foyer. Maison surprenante. Faites vite! Ginette Rodrigue, 567-0718. TRUST ROYAL, courtier. 563-9834.

CHARMÉ de la campagne

Bungalow 1980, électrique, 5 pièces, \$41,500. IMM. MICHEL COUSINEAU, courtier. 565-7474.

EST, maison neuve 24x34

avec sous-sol. Seulement \$304,000. P.A.P. Réservez aujourd'hui avec un dépôt de \$500. 566-0556, 566-5207.

QUARTIER OUEST

Les Résidences BERGANIN VENEZ VISITER TEL: 566-1911 BUR: 2065, BELVEDERE SUD, SHERBROOKE

1 PROPRIÉTÉS A VENDRE

EST

AUBAINES \$55,000. BUNGALOW brique 42x29, 3 ch. à coucher, 2 foyers, chauff. bois à huile. Piscine béton creusée. Garage. Courtier: Magnum Immobilier Inc. ROBERTE BERTHAUME 569-0500

QUEBECOISE

ROCK FOREST, 8 pièces, plancher bois franc, foyer, abri. Hyp. 10%. Nicole Vallée, agent, 564-2444. Courtier: IMM. R. VALLEE INC. 565-9555

QUEBECOISE

Rock Forest, 8 pièces, planchers bois franc, abri, remise. Hyp. 10%. Nicole Vallée, agent, 564-2444. Courtier: IMM. R. VALLEE INC. 565-9555

R. FOREST

Maison 6 pièces, haie de cèdres. Taxes \$622.85, prêt accommodant. Norman Vallée, 562-2444. Courtier: IMM. R. VALLEE INC. 565-9555

RUE BOISVERT

St-Elie (près Université) Bungalow 5 pièces, sous-sol fini, foyer, piscine, lave-vaisselle. Faites-moi une offre. Appelez-moi. 569-4225. Prop. 563-5604.

SECTEUR (Marie-Reine)

Près Hôte-Dieu, unifamiliale par excellence 2 étages 45 ch. à coucher. Chiméenne pierre \$65,000. Propriétaire: ROBERTE BERTHAUME 569-0500

LENNOXVILLE

Bungalow à vendre, 9 pièces, 6 chambres à coucher, salle familiale avec foyer, salon, cuisine, salle de lavage, lave-vaisselle. Quartier résidentiel, près autobus. Prix \$69,000. Par propriétaire. Raison: transfert à l'étranger. Tél: 565-9881 ou 514-668-8111

LENNOXVILLE

près polyvalente, sans intérêt, construction 1974, 2 étages, 7 pièces, Grand terrain 18,000 pi.c. Taxes \$2,000. Prix \$49,000. Tél: 567-7479. 563-5604.

DU NOUVEAU POUR VOS RECEPTIONS

Gâteaux pour toutes occasions. SERVICE DE BUFFET FROID. M. et Mme R. Pelletier, 1715, rue Dunant, 562-2223.

SALLE A LOUER

Pour réceptions de tous genres, buffet, banquet, parties, noces etc... S'adresser à la DISCO DE L'EST INC., 340, 12e Ave Nord. Tél: 562-0250.

RECEPTION ANDRE INC.

Repas chauds et buffets froids. "Pièces Montées", après-funérailles. André Cyr, prop., 725, Terrill. 563-7036, 562-6885.

LA BONNE CHERE ENR.

Repas chauds et buffets froids. "Pièces Montées", après-funérailles. Roger Duhamel, 569-6595, 563-5008; Jacques Poulin, 564-2845.

CENTRE SPORTIF DISCO-ROULE

Journée spéciale mercredi le 3 mars. Nous serons ouverts de 1 h à 22 h. Prix: \$3.50 (admission, location de patins, vestiaire). 2144 King ouest.

CENTRE DE BRONZAGE U.V.A. CHRISTIANE, ESTHETICIENNE-VISAGISTE

(Centre d'esthétique de l'ouest) 1805, Galt ouest. Cabines privées, douche, air climatisé. 566-5050.

LA TASSERIE

2 salles pour réceptions: mariages, showers, etc. Réservation: 563-5364 ou 567-3458.

SERVICE-BANQUETS (tous genres)

Anna Dostie Bergeron, 864-9683.

MEUBLES RAOUL FORTIER INC.

L'endroit des vraies aubaines. Echanges acceptés. 567-3581 1026 Wellington sud, Sherbrooke

1 PROPRIÉTÉS A VENDRE

A VENDRE: Style Canadien 2 étages. Rue Pointe, Rock Forest. 964-9603 entre 6h-7h PM. BUNGALOW BRIQUE, grand terrain, divisions fonctionnelles, foyer. Maison surprenante. Faites vite! Ginette Rodrigue, 567-0718. TRUST ROYAL, courtier. 563-9834.

CHARMÉ de la campagne

Bungalow 1980, électrique, 5 pièces, \$41,500. IMM. MICHEL COUSINEAU, courtier. 565-7474.

EST, maison neuve 24x34

avec sous-sol. Seulement \$304,000. P.A.P. Réservez aujourd'hui avec un dépôt de \$500. 566-0556, 566-5207.

QUARTIER OUEST

Les Résidences BERGANIN VENEZ VISITER TEL: 566-1911 BUR: 2065, BELVEDERE SUD, SHERBROOKE

1 PROPRIÉTÉS A VENDRE

EST

AUBAINES \$55,000. BUNGALOW brique 42x29, 3 ch. à coucher, 2 foyers, chauff. bois à huile. Piscine béton creusée. Garage. Courtier: Magnum Immobilier Inc. ROBERTE BERTHAUME 569-0500

QUEBECOISE

ROCK FOREST, 8 pièces, plancher bois franc, foyer, abri. Hyp. 10%. Nicole Vallée, agent, 564-2444. Courtier: IMM. R. VALLEE INC. 565-9555

QUEBECOISE

Rock Forest, 8 pièces, planchers bois franc, abri, remise. Hyp. 10%. Nicole Vallée, agent, 564-2444. Courtier: IMM. R. VALLEE INC. 565-9555

R. FOREST

Maison 6 pièces, haie de cèdres. Taxes \$622.85, prêt accommodant. Norman Vallée, 562-2444. Courtier: IMM. R. VALLEE INC. 565-9555

RUE BOISVERT

St-Elie (près Université) Bungalow 5 pièces, sous-sol fini, foyer, piscine, lave-vaisselle. Faites-moi une offre. Appelez-moi. 569-4225. Prop. 563-5604.

SECTEUR (Marie-Reine)

Près Hôte-Dieu, unifamiliale par excellence 2 étages 45 ch. à coucher. Chiméenne pierre \$65,000. Propriétaire: ROBERTE BERTHAUME 569-0500

LENNOXVILLE

Bungalow à vendre, 9 pièces, 6 chambres à coucher, salle familiale avec foyer, salon, cuisine, salle de lavage, lave-vaisselle. Quartier résidentiel, près autobus. Prix \$69,000. Par propriétaire. Raison: transfert à l'étranger. Tél: 565-9881 ou 514-668-8111

LENNOXVILLE

près polyvalente, sans intérêt, construction 1974, 2 étages, 7 pièces, Grand terrain 18,000 pi.c. Taxes \$2,000. Prix \$49,000. Tél: 567-7479. 563-5604.

DU NOUVEAU POUR VOS RECEPTIONS

Gâteaux pour toutes occasions. SERVICE DE BUFFET FROID. M. et Mme R. Pelletier, 1715, rue Dunant, 562-2223.

SALLE A LOUER

Pour réceptions de tous genres, buffet, banquet, parties, noces etc... S'adresser à la DISCO DE L'EST INC., 340, 12e Ave Nord. Tél: 562-0250.

RECEPTION ANDRE INC.

Repas chauds et buffets froids. "Pièces Montées", après-funérailles. André Cyr, prop., 725, Terrill. 563-7036, 562-6885.

LA BONNE CHERE ENR.

Repas chauds et buffets froids. "Pièces Montées", après-funérailles. Roger Duhamel, 569-6595, 563-5008; Jacques Poulin, 564-2845.

CENTRE SPORTIF DISCO-ROULE

Journée spéciale mercredi le 3 mars. Nous serons ouverts de 1 h à 22 h. Prix: \$3.50 (admission, location de patins, vestiaire). 2144 King ouest.

CENTRE DE BRONZAGE U.V.A. CHRISTIANE, ESTHETICIENNE-VISAGISTE

(Centre d'esthétique de l'ouest) 1805, Galt ouest. Cabines privées, douche, air climatisé. 566-5050.

LA TASSERIE

2 salles pour réceptions: mariages, showers, etc. Réservation: 563-5364 ou 567-3458.

SERVICE-BANQUETS (tous genres)

Anna Dostie Bergeron, 864-9683.

MEUBLES RAOUL FORTIER INC.

L'endroit des vraies aubaines. Echanges acceptés. 567-3581 1026 Wellington sud, Sherbrooke

1 PROPRIÉTÉS A VENDRE

A VENDRE: Style Canadien 2 étages. Rue Pointe, Rock Forest. 964-9603 entre 6h-7h PM. BUNGALOW BRIQUE, grand terrain, divisions fonctionnelles, foyer. Maison surprenante. Faites vite! Ginette Rodrigue, 567-0718. TRUST ROYAL, courtier. 563-9834.

CHARMÉ de la campagne

Bungalow 1980, électrique, 5 pièces, \$41,500. IMM. MICHEL COUSINEAU, courtier. 565-7474.

EST, maison neuve 24x34

avec sous-sol. Seulement \$304,000. P.A.P. Réservez aujourd'hui avec un dépôt de \$500. 566-0556, 566-5207.

QUARTIER OUEST

Les Résidences BERGANIN VENEZ VISITER TEL: 566-1911 BUR: 2065, BELVEDERE SUD, SHERBROOKE

1 PROPRIÉTÉS A VENDRE

A VENDRE: Style Canadien 2 étages. Rue Pointe, Rock Forest. 964-9603 entre 6h-7h PM. BUNGALOW BRIQUE, grand terrain, divisions fonctionnelles, foyer. Maison surprenante. Faites vite! Ginette Rodrigue, 567-0718. TRUST ROYAL, courtier. 563-9834.

CHARMÉ de la campagne

Bungalow 1980, électrique, 5 pièces, \$41,500. IMM. MICHEL COUSINEAU, courtier. 565-7474.

EST, maison neuve 24x34

avec sous-sol. Seulement \$304,000. P.A.P. Réservez aujourd'hui avec un dépôt de \$500. 566-0556, 566-5207.

QUARTIER OUEST

Les Résidences BERGANIN VENEZ VISITER TEL: 566-1911 BUR: 2065, BELVEDERE SUD, SHERBROOKE

1 PROPRIÉTÉS A VENDRE

EST

AUBAINES \$55,000. BUNGALOW brique 42x29, 3 ch. à coucher, 2 foyers, chauff. bois à huile. Piscine béton creusée. Garage. Courtier: Magnum Immobilier Inc. ROBERTE BERTHAUME 569-0500

QUEBECOISE

ROCK FOREST, 8 pièces, plancher bois franc, foyer, abri. Hyp. 10%. Nicole Vallée, agent, 564-2444. Courtier: IMM. R. VALLEE INC. 565-9555

QUEBECOISE

Rock Forest, 8 pièces, planchers bois franc, abri, remise. Hyp. 10%. Nicole Vallée, agent, 564-2444. Courtier: IMM. R. VALLEE INC. 565-9555

R. FOREST

Maison 6 pièces, haie de cèdres. Taxes \$622.85, prêt accommodant. Norman Vallée, 562-2444. Courtier: IMM. R. VALLEE INC. 565-9555

RUE BOISVERT

St-Elie (près Université) Bungalow 5 pièces, sous-sol fini, foyer, piscine, lave-vaisselle. Faites-moi une offre. Appelez-moi. 569-4225. Prop. 563-5604.

SECTEUR (Marie-Reine)

Près Hôte-Dieu, unifamiliale par excellence 2 étages 45 ch. à coucher. Chiméenne pierre \$65,000. Propriétaire: ROBERTE BERTHAUME 569-0500

LENNOXVILLE

Bungalow à vendre, 9 pièces, 6 chambres à coucher, salle familiale avec foyer, salon, cuisine, salle de lavage, lave-vaisselle. Quartier résidentiel, près autobus. Prix \$69,000. Par propriétaire. Raison: transfert à l'étranger. Tél: 565-9881 ou 514-668-8111

LENNOXVILLE

près polyvalente, sans intérêt, construction 1974, 2 étages, 7 pièces, Grand terrain 18,000 pi.c. Taxes \$2,000. Prix \$49,000. Tél: 567-7479. 563-5604.

DU NOUVEAU POUR VOS RECEPTIONS

Gâteaux pour toutes occasions. SERVICE DE BUFFET FROID. M. et Mme R. Pelletier, 1715, rue Dunant, 562-2223.

SALLE A LOUER





170 AUTOS A VENDRE
COUGAR XR7 1978, bleu minuit, Chamois avec fous sports...

170 AUTOS A VENDRE
MAZDA RX-7 1979, gris, excellent état. Prix à discuter. Tél. 562-9662

170 AUTOS A VENDRE
SERAIIS ACHETEUR de Montclair, Grand Prix, Buick Régat, Oldsmobile Cutlass à partir de 1975 à 1979...

170 AUTOS A VENDRE
THUNDERBIRD 79, Amande, tout ouvrant, 35.000 km. Radio AM/FM sièges baquets, très propre. Prix à discuter. 563-7406

170 AUTOS A VENDRE
VOLKSWAGEN SUPER-BEETLE, 1973, noire avec capot de 'Rois Royer'. Prix \$1.500. Avant 11h AM ou après 5h. 565-8728

170 AUTOS A VENDRE
VOLVO FAMILIALE 1974 en bonne condition. Déménagement, doit vendre. \$1.500. 567-4392

Ephémérides
Le mardi 2 mars
par La Presse canadienne
Il y a 24 ans aujourd'hui - le 2 mars 1958 - l'explorateur et scientifique anglais, le Dr Vivien Fuchs, réalisait la première traversée de l'Antarctique par voie de terre...

gne, l'Australie et l'Argentine réclament la souveraineté sur de grandes régions envahies par les glaces, c'est-à-dire l'Antarctique.
1877 - Incorporation des villes ontariennes de Belleville et de Brantford (cette dernière étant la ville d'origine du plus grand joueur de hockey de tous les temps, Wayne Gretzky, des Oilers de Edmonton de la LNH).

Notre horoscope

Capricorne du 22 déc. au 20 janv.
Si vous voulez réussir votre vie sur le plan du cœur, vous aurez à contrôler fermement votre esprit critique. Vous risquez de faire fuir l'amour en vous montrant trop pointilleux.
Verseau du 21 janv. au 19 fév.
Vous serez tenté de commettre des imprudences mais ce sera par générosité car vous entrez dans une phase propice à un changement. L'aide d'une personne intuitive vous sera indispensable.

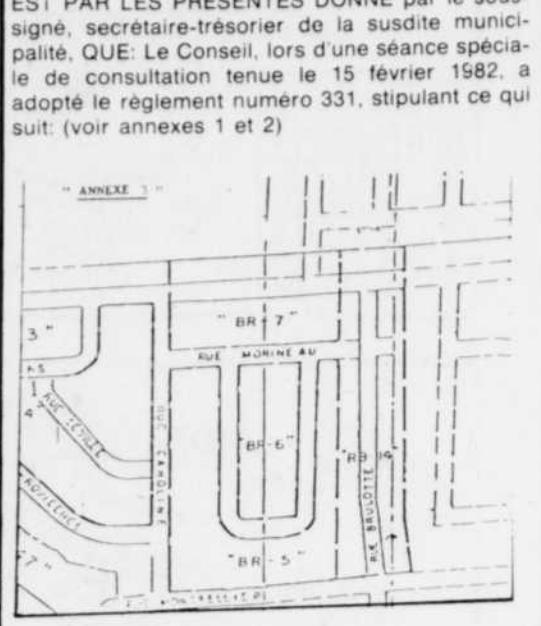
AVIS
AVIS est par les présentes donné que le 29ème jour de février 1982 1981 sous le no 283173, il a été enregistré au bureau d'enregistrement pour la division d'enregistrement de Sherbrooke Québec, un contrat de vente, cession et transport par Manulife de la Société (1981) Inc. à la banque de Nouvelle-Écosse, une banque Canadienne à charte de l'université des créances, et comptes de livres, actuels et futurs de ladite compagnie.

A l'agenda
Mardi
A 13 h 30 - Au Centre Ste-Jeanne d'Arc, local 16. Personnes âgées. Partie de cartes.

ORDONNANCE DE LA COUR
Il est ordonné au défendeur REAL ST-LAURENT de se présenter au greffe de la Cour Supérieure, district de St-François, dans un délai d'un mois, une copie du jugement rendu en l'instance le 24 novembre 1981 par l'Honorable Juge Jean-Louis Pelletier, y a été laissée à son intention, ladite ordonnance devant être publiée une fois en langue française dans le journal 'LA TRIBUNE' de Sherbrooke.

PROVINCE DE QUEBEC
Municipalité de Fleurimont
Aux Contribuables de la susdite municipalité
EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE: Le Conseil, lors d'une séance spéciale de consultation tenue le 15 février 1982, a adopté le règlement numéro 331, stipulant ce qui suit: (voir annexes 1 et 2)

AVIS PUBLIC
c) Un plan d'ensemble montrant l'implantation des futures habitations doit être soumis au conseil municipal pour approbation. Les habitations doivent être implantées de manière à constituer un ensemble d'habitations groupées véritablement distinct des autres types d'habitations.



Que lors d'une assemblée publique qui sera tenue le 22 mars 1982, à 19h00 (7h p.m.), dans la salle des délibérations du Conseil, 1735 chemin Galvin, Fleurimont, les propriétaires et locataires habiles à voter, pourront demander que ce règlement fasse l'objet d'un scrutin secret, selon les articles 387A à 387L du Code municipal.
Que les propriétaires et locataires des zones contiguës aux zones BR-5 et BR-6 peuvent être présents à cette assemblée publique et se joindront aux propriétaires et aux locataires des zones visées au règlement pour demander que ce règlement fasse l'objet d'un scrutin secret, selon les articles 387 à 387L du Code municipal et voter selon ce règlement, le cas échéant, à condition de présenter, dans les 5 jours suivant la publication du présent avis, pour chaque zone contiguë, une requête signée par douze (12) propriétaires ou locataires habiles à voter sur le règlement en question, ou par la majorité des propriétaires ou locataires de cette zone contiguë, si le nombre est inférieur à vingt-quatre (24).

APPEL D'OFFRES
La Ville de Rock Forest demande des soumissions pour "l'aménagement de son Hôtel de ville" dans l'édifice situé au 4339, boul. Bourque à Rock Forest.
Architectes: FAUCHER & GAGNON, 1144, rue King ouest, Sherbrooke (Québec) J1H 1S2

Appel d'offres
FOURNITURE ET INSTALLATION DE L'EQUIPEMENT ET DES COMPTOIRS DU RESTAURANT ET BAR DU STADE AMEDEDÉ ROY
ARCHITECTES: JUBINVILLE ET MAILHOT, 30, rue Rioux, suite 201, Sherbrooke, Qué. J1J 2W7

Ingénieurs en mécanique et en électricité: LES CONSULTANTS CASTONGUAY & ASSOCIES, 2480, rue Galt ouest, Sherbrooke (Québec) J1K 1L5
Date de remise des soumissions: 1. Sous-traitants: Les sous-traitants assujettis passeront par le Bureau des Soumissions Déposées du Québec en suivant les règlements de ce bureau. 2. Entrepreneurs-généralistes: Les soumissions, en trois (3) exemplaires, clairement identifiées, adressées et livrées à la Ville de Rock Forest, Centre d'achats de Rock Forest, 2200, boul. Bourque à Rock Forest, à l'attention du greffier municipal, seront reçues jusqu'à 15 h 00 (3h p.m.) H.N.E. JEUDI le 11 mars 1982.

La Ville de Sherbrooke demande par les présentes aux personnes intéressées des soumissions pour la fourniture et installation de l'équipement des comptoirs du restaurant et bar du stade Amédée Roy.
Les plans et devis, les documents contractuels et tous les autres renseignements pourront être obtenus au bureau des architectes contre dépôt de \$25.00 remboursable sur retour des documents en bon état.
Les soumissions des personnes intéressées devront être accompagnées: 1) d'une résolution autorisant le signataire à présenter la soumission; 2) d'un chèque visé au montant de \$2.000,00 valide pour une période de 30 jours à partir de la date d'ouverture des soumissions. Ce chèque doit être fait à l'ordre de la Ville de Sherbrooke. A la signature du contrat, le chèque certifié sera remis aux soumissionnaires.
Les soumissions des intéressés devront être complétées en trois (3) exemplaires déposées dans les enveloppes cachetées et adressées, à la Ville de Sherbrooke et seront reçues au bureau du Greffier jusqu'à 11:00 heures, heure en vigueur localement, le vendredi 12 mars 1982 pour être ouvertes le même jour, à la même heure et au même endroit. La Ville de Sherbrooke ne s'engage à accepter la plus basse ni aucune des soumissions reçues.
Robert L. Bélieux, Greffier.

de Trude Sekely
Le temps des souvenirs

Le temps des souvenirs
et une adorable fillette. Eh oui, nous sommes devenue une vraie, une grande famille, nous, les deux survivants, et cela nous semble presque incroyable. Parfois, je serre tout contre moi ces petits ainsi que je le faisais voici tant d'années avec mes propres filles, comme pour les protéger d'un avenir incertain, en souhaitant de tout mon cœur qu'ils ne connaissent jamais les angoisses que nous avons vécues.

de la collection "Vis-à-vis" des Editions Héritage Inc. 1981

Sans bon sang
Terry Fox

En 1969, le Comité de l'Accord, groupement dont le but était de promouvoir l'amitié entre les Canadiens français et les nouveaux arrivés, décida d'honorer dix immigrants de différentes nationalités pour leur apport au Québec dans des domaines les plus divers: arts, sciences, affaires, éducation, etc. J'étais du nombre: lors d'un grand bal, j'ai reçu des mains du Premier ministre Jean-Jacques Bertrand, un magnifique parchemin en reconnaissance de mes services dans le domaine paramédical. J'étais très fière et un peu embarrassée. C'est encore avec les mêmes sentiments que je regarde parfois mon beau parchemin encadré.
Voici quatre ans, en hiver 1977, je décidais de me retirer de l'enseignement. Deux de mes professeurs continuèrent de diriger l'école qui porte toujours mon nom. Bien sûr, le contact avec les jeunes femmes me manque, mais j'ai trouvé d'autres activités: un livre d'exercices: En forme après 50 ans, puis un autre ouvrage qui vient de paraître ce printemps: Jeux et exercices pour enfants. Un nouveau volume est presque terminé. Et après? Je ne le sais pas encore, j'espère avoir d'autres idées. Car je le sais fort bien: il ne faut pas que je m'arrête.
EPILOGUE
Nous voici seuls, aujourd'hui, Paul et moi, dans notre grande maison. Judith, qui était partie pour Genève étudier la psychologie de l'enfance, s'est mariée là-bas. Puis ce fut au tour de Nadine de rencontrer son futur époux à Ottawa où elle enseigne l'espagnol et le français au secondaire. L'année suivante, notre premier petit-fils, Christopher, arriva et je connus l'immense bonheur d'être grand-mère. Une petite sœur le suivit trois ans après. Un peu plus tard, à notre grande joie, les Genèveois se rapprochèrent de nous et vinrent habiter les Maritimes puis l'Ontario avec leurs deux petits garçons. Et nous voilà grands-parents de quatre petits, trois garçons

NOTRE PROCHAIN FEUILLETON DÉBUTERA SAMEDI PROCHAIN 6 MARS
Jean-Jacques Bégin

Sans bon sang
Le 16 décembre 1977, Jean-Jacques Bégin entre d'urgence à l'hôpital. Lui qui avait toujours joui d'une excellente santé, qui menait de front des activités nombreuses et diverses, directeur d'école, animateur radiophonique, sportif, voyageur, lui dont l'énergie semblait inépuisable, se retrouve immobilisé sur un lit d'hôpital, aux prises avec la mort.
Il semble bien acculé à un mur infranchissable. Mais comme les alpinistes qu'il a toujours admirés, il entreprend d'escalader ce mur. Une escalade «sans bon sang», puisque, en effet, ce sont ses reins qui sont irrémédiablement atteints et qu'il doit apprendre à vivre en recourant régulièrement aux traitements d'hémodialyse. Sa vie dépend dorénavant d'une machine!
À moins qu'un nouveau rein ne vienne, grâce à une greffe, assumer de nouveau sa fonction vitale dans l'organisme. Il subira cette intervention chirurgicale combien délicate mais d'autres obstacles viendront compliquer sa lente et pénible ascension.
Grâce à l'amour et à la foi, il ne se laisse pas abattre pour autant. Il a repris ses activités et consacre maintenant une bonne part de ses énergies à faire connaître la Fondation canadienne des maladies du rein dont il est le président provincial.

Il est difficile - il n'est pas possible - de résumer le récit de toute une vie dans un volume. Il en faudrait au moins dix pour raconter tous les événements et toutes les émotions mais j'espère avoir donné à mes lectrices et à mes lecteurs une petite idée d'une vie qu'il nous faut rebâtir plusieurs fois dans le passé. J'écris la dernière page de ce livre. Comme c'est difficile et douloureux! Des questions pénibles me viennent à l'esprit. Mais, il ne faut pas que je m'attardasse en pensant au passé. Il faut toujours regarder en avant. Même si je n'ai pas l'accent corse de Laetitia, la mère de Napoléon, je répète ses mots célèbres: "Pourvu que ça dure!"

1981 - LES ÉDITIONS HÉRITAGE INC.

Décès - Avis divers - Remerciements

In memoriam

**BARRIAULT, (Sœur Elmina), 88 ans, Sherbrooke, décédée le 28 février.**  
**BENOIT, (M. Albert), 79 ans, Notre-Dame-du-Bon-Conseil, décédée le 28 février.**  
**BOURQUE, (Mme Albertine), 92 ans, Coaticook, décédée le 27 février.**  
**DESFOSSÉS, (M. Norman), 41 ans, Sherbrooke, décédé le 28 février.**  
**HAWORTH, (M. Harry), 74 ans, Drummondville, décédé le 28 février.**  
**MARQUIS, (Mme Micheline), 40 ans, Québec, décédée le 28 février.**  
**OUELLETTE, (Mme Ernest), 78 ans, Thetford-Mines, décédée le 1er mars.**  
**RACICOT, (Mme Marie-Rose), 79 ans, Magog, décédée le 1er mars.**  
**SZCZENIAK, (Mme Françoise), 49 ans, Drummondville, décédée le 27 février.**  
**VIENS, (M. Georges), 70 ans, Magog, décédé le 28 février.**  
**WAITE, (M. Maurice), 66 ans, Sherbrooke, décédé le 28 février.**

**BARRIAULT (Sœur Elmina)**  
 — A Sherbrooke, le 28 février, le Maître rappelait à Lui notre vénérée Sœur Elmina Barriault à l'âge de 88 ans après 60 ans de vie religieuse. Grande par son humilité, la chère défunte dispensa, sa vie durant, la flamme de son dévouement, de sa douceur et de sa fraternelle cordialité. Notre couvent de Memramook, N.B., recueillit les premiers rayonnements de sa vie apostolique. Ce fut ensuite dans nos différentes maisons du Juniorat du Sacré-Coeur et de l'université d'Ottawa, du collège de l'Assomption, Québec, et de quelques missions de Montréal qu'elle déploya son zèle courageux et fidèle. Native de Acadieville, (Kent) N.B., issue d'une famille de 9 enfants, elle fit ses études chez les Petites Filles de Jésus à Rogersville, N.B. Entrée en religion le 8 octobre 1921, elle prononçait ses vœux perpétuels le 5 août 1930 et eut le bonheur de célébrer son jubilé d'or de vie religieuse. Figure sympathique et douce, d'exquise bienveillance, grande priante, elle nous laisse l'édifiant souvenir d'une religieuse calme et paisible, désirent passer inaperçue mais dont la charité délicate rayonne.

**BOURQUE (Albertine)**  
 — Au Centre hospitalier de Coaticook, le 27 février à l'âge de 92 ans est décédée Mme Albertine Bourque, fille de feu John Bourque, et de feu Virginie Houle demeurant à Coaticook. Les funérailles auront lieu le mardi 2 mars. Le convoi funéraire partira des salons funéraires **Charron et Fils Inc.**, 25, rue Wellington, Coaticook 849-4141 à 13h45 pour se rendre à l'église St-Edmond où le service sera célébré à St-Edmond. Heures de visite: 14h00 à 17h00 et 19h00 à 22h00. Mardi, ouvert à midi.

**DESFOSSÉS (Norman)**  
 — A Sherbrooke, le 28 février 1982, à l'âge de 41 ans, est décédé M. Norman Desfosse, époux de Mme Helen Fortin, demeurant au 1035 Desrosières à Sherbrooke. Les funérailles auront lieu le mercredi 3 mars. Le convoi funéraire partira des salons funéraires **Vel & Elkas Inc.**, 601 rue Conseil, Sherbrooke, Tél.: 565-1155. **Steve Elkas, prés.** **Clement Cartier, dir.** à 13h40 pour se rendre à l'église Notre-Dame-du-Perpetuel-Secours où le service sera célébré à 14h. L'incinération aura lieu sous la direction de Vel & Elkas Inc. Heures de visites: 14h, à 16h, et 19h, à 22h, mercredi le salon sera ouvert à 12h. Les dons à la Fondation des Malades du Cœur C.P. 865, Sherbrooke sera grandement appréciés.

**OUELLETTE (Mme Vve Ernest)**  
 — A Thetford Mines, le 1er mars, à l'âge de 78 ans, est décédée Mme Vve Ernest Ouellette née Berthe Henri demeurant au 160 avenue Brousseau

à Disraeli. Les funérailles auront lieu le jeudi 4 mars. Le convoi funéraire partira de la **Maison Funéraire Audet Liée**, 496, ave Jacques-Cartier, Disraeli 449-3121 à 9h30 pour se rendre à l'église Ste-Luce où le service sera célébré à 10 heures. Inhumation au cimetière du même endroit. Elle laisse dans le deuil ses deux filles: Marielle Roy de St-Alphonse de Rodrigue, Ghislaine Ouellette de Montréal, frères et sœurs: Frère Roland Henri de Victoriaville, Mary Henri de Montréal, Aline Henri de Saskatoon, Helene Birtz de Chateaugay, Mme Germaine Beaudoin de Rouyn, Claire Bolduc de Val d'Or, Lorette Chagnon de Val d'Or. La défunte sera exposée à partir de 19h00 mardi soir.

**VIENS (Georges)**  
 — A Magog, le 28 février à l'âge de 70 ans, est décédé M. Georges Viens, époux de feu Jeanne d'Arc Nadeau demeurant au 61, St-Patrice Ouest à Magog. Les funérailles auront lieu le mercredi 3 mars. Le convoi funéraire partira des salons funéraires **Léo-Paul Ledoux Magog Inc.**, 150, rue Sherbrooke, Magog. **Jacques Lecours ger.** à 13h45 pour se rendre à l'église St-Patrice où le service sera célébré à 14h00. Inhumation au cimetière St-Patrice. Heures de visite: 19h00 à 22h00. Mardi, 14h00 à 17h00 et 19h00 à 22h00. Journée des funérailles, ouvert à midi.

**WAITE (Maurice)**  
 — A Sherbrooke, le 28 février 1982, à l'âge de 66 ans, est décédé Maurice Waite, époux de Thérèse Côté. Les funérailles auront lieu le mardi le 2 mars 1982. Le convoi funéraire partira des salons funéraires **Vel & Elkas Inc.**, 601 rue Conseil, Sherbrooke, Tél.: 565-1155. **Steve Elkas, prés.** **Clement Cartier, dir.** à 13h45 pour se rendre à l'église Ste-Famille où le service sera célébré à 14h. Inhumation au cimetière St-Michel. Heures de visites: 14h à 17h, et 19h à 22h. Mardi le salon sera ouvert à 11h.

**RACICOT (Mme Marie-Rose)**  
 — Au Centre Hospitalier La Providence de Magog, le 1er mars 1982, à l'âge de 79 ans, est décédée Mme Vve Olivier Racicot née Marie-Rose Lussier demeurant au 97 St-Patrice Est à Magog. Les funérailles auront lieu le jeudi, 4 mars 1982. Le convoi funéraire partira des salons funéraires **ROBERT ET MARC BRIEN LITEE**, 280 St-Patrice Ouest, Magog, P.Q. Tél.: 843-3700 à 14h45 pour se rendre à l'église Ste-Marguerite où le service sera célébré à 15 heures. Inhumation au cimetière St-Patrice. Heures de visites: de 14 à 17 heures et de 19 à 22 heures. Jeudi, jour des funérailles, salon ouvert à 13 heures. Elle laisse dans le deuil ses enfants: M. Hector Racicot, marié à Gisèle Goulet de Magog, M. Julien Racicot, frère du Sacré-Coeur à Bromptonville, M. Dollard Racicot, marié à Gilberte Turgeon de Magog, M. Leandre Racicot, marié à Hénriette Gard de St-Jean d'Iberville, M. Marcel Pouliot (Mariette) de St-Jean d'Iberville, M. Hertel Racicot, marié à Gabry Rainville de Magog, M. Marius Racicot, marié à Aline Beaudoin de Beauville, Mlle Noël-Ange Racicot de St-Jean d'Iberville, M. Mme Henri Vincent (Françoise) de Rock Forest, M. Philippe Racicot, marié à Louise-Édith de Lévisville, M. Mlle Nicole Racicot de Montréal, ses

frères et sœurs: M. Adélaïde Lussier de Magog, M. Gérard Lussier de Magog, Mme Mérika Simard de Magog, Mlle Rosalie Lussier de Magog, ses deux belles-sœurs: Mme Emma Gagnon de Montréal, Mme Délia Provencier de Montréal, ainsi que plusieurs neveux et nièces, autres parents et amis.

**On signale... 569-9501 et quelqu'un s'occupe de vous rédiger une belle petite annonce... qui vous rapportera des \$ \$ \$**

**VOUS SENTEZ LE BESOIN DE PARLER A QUELQU'UN? QUELQU'UN VOUS ECOUTE**

**SECOURS AMITIE**

**563-5511**

**A TOUTE HEURE DU JOUR ET DE LA NUIT**

Les recteurs unanimes à rejeter les projets d'Ottawa

MONTREAL (PC) — Les recteurs des universités québécoises rejettent unanimement l'intention d'Ottawa de s'immiscer dans le domaine de l'éducation supérieure, et tout indique que leurs vis-à-vis canadiens adopteront la même attitude à la réunion de l'Association des universités et collèges du Canada (AUCC) qui s'ouvrira aujourd'hui à Victoria. Tel est le credo exprimé lundi par le président de l'Université du Québec, M. Gilles Boulet, qui siège également au conseil d'administration de l'AUCC à titre de président de la Conférence des recteurs et des principaux des universités du Québec (Crépuq).

Selon M. Boulet, l'intervention du fédéral dans ce secteur est aussi évidente que carrément inacceptable. L'éducation est du ressort exclusif des provinces, et les universités s'opposent au chantage financier du gouvernement Trudeau, précise-t-il.

Intervention dans le fonctionnement

"Auparavant Ottawa justifiait ses subventions aux universités en affirmant de pas intervenir dans leur fonctionnement. Aujourd'hui il utilise justement le prétexte de l'argent versé pour intervenir", déclare M. Boulet, qui qualifie cette démarche de profondément incorrecte.

La riposte est déjà en marche, et une action organisée tentera de contrer les intentions du gouvernement fédéral, estime le président Boulet. Les ministres de l'Éducation des dix provinces ont d'ailleurs unanimement rejeté les prétentions d'Ottawa au cours d'une réunion d'urgence la semaine dernière.

Le gouvernement Trudeau paraît toutefois bien décidé: il semble qu'il vient d'accorder une chartre de compagnie privée à un groupe grec-orthodoxe de Montréal, ou il serait spécifié que l'organisme pourrait décerner des baccalauréats, des maîtrises et même des doctorats. Deux autres chartres de ce genre auraient également été consenties à des groupes de Toronto.

Finances dégradées

Le président de l'Université du Québec, M. Boulet, a par ailleurs fait le point lundi sur la situation de la plus importante université du Québec à la suite de la publication de son rapport annuel. D'une façon générale on constate que l'UQ termine la consolidation de son réseau.

Construction: 32,000 travailleurs soustraits du marché cette année

MONTREAL (PC) — A cause de la situation économique actuelle, l'Office de la construction du Québec, voulant éviter de "gonfler indument" la main-d'oeuvre dans l'industrie de la construction alors que la demande ne le justifie pas et surtout y maintenir une certaine sécurité d'emploi, a décidé de soustraire du marché en 1982 quelque 32,000 travailleurs dont 25,000 ou 79 pour cent ont quitté l'industrie.

Contrairement aux années passées, en 1982, l'OCQ ne renouvellera pas sur demande les certificats de classification dont les travailleurs de la construction ont besoin pour pouvoir oeuvrer dans l'industrie mais épurera les rangs en appliquant le règlement de placement, en vigueur depuis 1978 et modifié en 1980, quant au nombre requis d'heures minimales de travail, soit 1,000 heures ou six mois de travail en deux ans.

Dans les documents qu'elle rendait publics lundi, l'OCQ constate que 20,000 détenteurs de certificats, en deux ans, n'ont pas travaillé une seule

Offre vs demande

Pour l'OCQ, il est important de faire concorder le plus possible l'offre et la demande dans cette industrie ce qui explique le nombre élevé de non-renouvellement. "Refuser cette opération équivaut à léser les véritables travailleurs de la construction qui croyaient avoir acquis certains privilèges de sécurité d'emploi par l'adoption du règlement de placement". Par la même occasion, l'OCQ a également fait le point sur les "effets

benéfiques" de ce règlement quant au placement des salariés de la construction qui accorde la priorité d'emploi aux "vrais" travailleurs de l'industrie.

L'OCQ rappelle que l'industrie a connu une forte croissance entre 1973 et 1976 pour ensuite voir ses activités diminuer constamment jusqu'au début de l'année dernière, alors qu'elle assistait à une reprise même si elle est relativement faible.

Dans six régions du Québec (Rimouski, Québec, Hull Val d'Or, Haute-terre et Sept-Îles) particulièrement défavorisées depuis quatre ans, les travailleurs ont travaillé moins d'heures en 1981 qu'en 1978. La moyenne s'est accrue dans les autres régions, soient Chicoutimi, Trois-Rivières, Drummondville, Sherbrooke, Montréal, Rivière-du-Sud, Sorel, Joliette et Saint-Jérôme.

Aide aux propriétaires de maisons en détresse: approbation de principe

OTTAWA (PC) — Par 172 voix contre 13, les Communes ont voté lundi soir en deuxième lecture l'approbation de principe - le projet de loi prévoyant une aide aux propriétaires de maisons en détresse au moment de renouveler leur prêt hypothécaire. Tout en affirmant que ce projet était insuffisant pour résoudre les multiples problèmes de logement, les conservateurs ont voté avec les libéraux, les néo-démocrates seuls ayant voté contre.

Le projet porte sur l'application de deux programmes prévus par le budget fédéral du 12 novembre: permettre aux propriétaires de maisons mal pris de différer le paiement des intérêts lors du renouvellement de leur prêt hypothécaire et accorder des prêts sans intérêts pouvant aller jusqu'à \$7,500 pour la construction de chacune des 15,000 unités d'appartements neufs. Le projet de loi est renvoyé maintenant en commission pour étude détaillée. Il reviendra aux Communes pour le vote en troisième lecture, après quoi il sera envoyé au sénat.

L'UPA veut participer au sommet

QUEBEC (PC) — L'Union des producteurs agricoles veut participer au sommet économique du 5 avril prochain, même si elle n'y a pas encore été invitée.

Le président de l'UPA, M. Jacques Proulx, a confié au quotidien Le Soleil, hier, qu'il est difficile pour l'UPA d'articuler une position quelconque, puisque présentement, aucune invitation ni documentation ne lui est parvenue.

A cause de l'importance de l'agro-alimentaire au Québec, un secteur qui génère un chiffre d'affaires de près de \$10 milliards, annuellement, M. Proulx estime que l'UPA a sa place dans ce genre de sommet.

Autos japonaises: Ottawa accusé d'esquiver ses responsabilités

OTTAWA (PC) — A la suite de l'échec, lundi, des discussions multilatérales sur les mesures à prendre pour protéger l'industrie canadienne de l'automobile des importations japonaises, le gouvernement fédéral a été accusé d'esquiver ses responsabilités.

M. Robert White, directeur canadien des Travailleurs unis de l'automobile, est persuadé que lors de la réunion de jeudi entre les représentants de l'industrie et ceux des syndicats, un plan commun pourra être mis au point pour Ottawa.

Ottawa avait demandé à l'industrie automobile et aux syndicats de mettre au point des suggestions communes que le gouvernement pourrait soumettre aux Japonais lors de la reprise des négociations le 14 mars, à Tokyo.

M. Lavelle a également tourné en dérision une suggestion faite au cours de la réunion par l'Ontario, de créer une commission de travail pour étudier la question.

"Nous serons de retour à Ottawa la semaine prochaine avec une politique sur le contenu canadien... dont le gouvernement pourra se servir s'il veut aller au Japon et avoir le cran de la négocier."

M. Patrick Lavelle, président de l'Association canadienne des fabricants de pièces détachées, a accusé Ottawa de vouloir laisser à l'industrie le soin de définir la politique du gouvernement.

Il y a eu au moins 10 commissions de travail jusqu'à présent. Elles sont toutes arrivées à la même conclusion et toutes ces recommandations ont été remises au gouvernement qui n'a rien fait.

Le ministre du Commerce, M. Ed Lumley, qui a refusé de faire des commentaires en quittant la salle de réunion, va présider la délégation canadienne qui se rend au Japon.

Le ministre de l'Industrie, M. Herb Gray, a nié cette accusation, tout en admettant qu'il avait demandé aux industriels et aux syndicats de tenir compte des répercussions sur le reste de l'économie que pourraient avoir les suggestions qu'ils feraient au gouvernement.

Le Canada a actuellement un accord d'un an avec le Japon pour restreindre les importations de voitures japonaises. Il expire à la fin du mois. Mais cet accord n'a pas réussi à protéger l'industrie, dont la part du marché n'a fait que se réduire.

M. Lumley confirme que la question du contenu canadien sera à l'ordre du jour, mais il ne peut rien dire sur la vigueur avec laquelle Ottawa va soutenir l'idée.

Les méthodes utilisées par la CECO tout à fait légales

MONTREAL (PC) — N'en déplaise à certains manufacturiers du secteur du vêtement, les méthodes utilisées par la Commission d'enquête sur le crime organisé pour faire la lumière sur cette industrie sont considérées comme tout à fait légales.

Non seulement la CECO pourrait-elle donc continuer ses travaux, mais le juge Jacques Vaillancourt, de la Cour supérieure, vient de statuer que — la CECO a le droit, "dans l'intérêt public", de siéger à huis clos chaque fois qu'elle le juge à propos.

— qu'il n'y a rien d'irrégulier à ce que les policiers enquêteurs assistent aux audiences à huis clos, enregistrés celles-ci et conseillent le procureur de la CECO.

— et qu'enfin, rien n'empêche non plus les policiers de l'Escouade des crimes économiques de la SQ ou tous autres corps de policiers en possession d'un mandat de perquisition de profiter de la comparaison d'un témoin à huis clos devant la commission pour "visiter ses bureaux" et les fouiller de fonds en comble.

Selon le député libéral Maurice Dupras Les dés sont pipés au Salvador mais le Canada ne peut rien y faire

OTTAWA (PC) — Les dés sont déjà irrémédiablement pipés dans les élections qui auront lieu le 28 mars prochain au Salvador, mais le Canada ne peut rien y faire parce qu'il respecte avant tout les autonomies nationales.

Revenant tout juste d'un voyage de quatre jours au Salvador où, à chaque jour, la junte affirmait son emprise, le député libéral de Labelle aux Communes, M. Maurice Dupras, a soutenu hier qu'il était plus que jamais convaincu que les élections qui auront lieu à la fin mars "sont truquées" et que les "dés sont pipés" par le pouvoir en place.

peut aller plus loin que se dissocier d'un scrutin qui laissera au rancart toutes les forces de l'opposition à la junte du président Duarte.

"Le Canada a dit qu'il ne voulait pas être complice de cela, tirez-en vos conclusions", a dit M. Dupras qui préside le comité des Affaires extérieures chargé de l'étude des relations du Canada avec les pays d'Amérique latine. Aujourd'hui, à Ottawa, le comité doit d'ailleurs donner une conférence de presse faisant rapport de ce qui aura été observé dans ce pays d'Amérique latine déchiré par la guerre civile.

"Les élections truquées et volées semblent être de tradition au Salvador", a signalé M. Dupras selon qui le Canada ne

Le Canada a jusqu'ici tenu une position ambiguë sur le dossier du Salvador. Le premier ministre Trudeau affirmait récemment aux Communes que "des élections au Salvador, c'est mieux que pas d'élections du tout", ce qui pourrait être interprété comme une caution au scrutin. Le gouvernement annonçait récemment toutefois son intention de ne pas envoyer d'observateurs aux élections salvadoriennes mais refusait de dénoncer la tenue du scrutin comme l'avaient fait la France et le Mexique.

La Direction

Vente de printemps à la Grange d'encan Paul Bernard, St-Hyacinthe SAMEDI, 13 MARS, 1h30 45 ANIMAUX PUR-SANG

Angus, Charolais, Shorthorn, Limousin, Hereford, et Simmental. Pour plus d'information ou catalogue, contactez: Glen Morgan, bureau 563-5651, rés. 562-6384 (819) 77614

Appel d'offres

La Ville de Sherbrooke demande des soumissions pour le nettoyage et la peinture du pont Jacques-Cartier à Sherbrooke. Les documents de soumission sont disponibles au bureau du Service des Travaux Publics, 50 Terrasse Galt, Sherbrooke, moyennant un dépôt de 50.00 \$ remboursable, en argent ou sous forme de chèque visé, payable à l'ordre de la Ville de Sherbrooke, pour chaque exemplaire complet. Ce dépôt sera remboursé aux soumissionnaires non-adjudicataires sur remise en bon état des documents de soumission. Les soumissions devront être accompagnées d'un cautionnement ou d'un chèque visé, émis à l'ordre de la Ville de Sherbrooke, pour un montant égal à dix (10%) pour cent du montant de la soumission. Les soumissions devront de plus être accompagnées d'un certificat d'une compagnie d'assurance garantissant l'émission d'un cautionnement d'exécution égal à cinquante (50%) pour cent du montant de la soumission et d'un cautionnement égal à cinquante (50%) pour cent du montant de la soumission couvrant la main-d'oeuvre et les matériaux. Les soumissions scellées, marquées "Soumission pour le nettoyage et la peinture du pont Jacques-Cartier" devront parvenir au Bureau du Greffier, à l'Hôtel de ville, 145 rue Wellington nord, Sherbrooke, le ou avant le 16 mars 1982, à 11:00 heures. La Ville de Sherbrooke ne s'engage à accepter la plus basse ni aucune des soumissions. Robert L. Bélieff, Greffier.

IN MEMORIAM à l'occasion du décès de M. NORMAND DESFOSSÉS

La pharmacie J.P. Clermont, M. Courchesne et N. Desfosseés ainsi que le Centre Orthopédique Magog Enr.

vous prient de prendre note que mercredi 3 mars journée des funérailles, les deux places d'affaires seront fermées toute la journée.

Le Canada a dit qu'il ne voulait pas être complice de cela, tirez-en vos conclusions", a dit M. Dupras qui préside le comité des Affaires extérieures chargé de l'étude des relations du Canada avec les pays d'Amérique latine. Aujourd'hui, à Ottawa, le comité doit d'ailleurs donner une conférence de presse faisant rapport de ce qui aura été observé dans ce pays d'Amérique latine déchiré par la guerre civile. "Les élections truquées et volées semblent être de tradition au Salvador", a signalé M. Dupras selon qui le Canada ne



Le Centre du **Tapis Couture INC.**  
vous invite à profiter de ses

**"PRIX ANTI-INFLATION"**

sans cirage,  
pour cuisine.  
Rég.: \$11.95

**6.95**



Vaste choix de  
couleurs et de  
styles

**4.95**

**TAPIS  
PRÉLART  
TUILES  
MARQUETERIE**

Choix considérable  
Pré-encollées

**49¢**

Sans cirage

**79¢**

Service  
de  
pose

Livraison gratuite  
— rayon de  
30 km

Plus  
de **400**  
COUPONS  
A LIQUIDER

Chêne,  
présablé

**1.39**  
pièce

CENTRE DU  
**Tapis Couture**  
INC.

820 Wellington Sud,  
Sherbrooke,

**566-7111**



# Vivre en 82

Robichaud, Chevalier et Patou

## Collections printemps-été de trois couturiers

**SHERBROOKE — Collections Robichaud**  
Dans ses collections printemps-été 1982, Michel Robichaud aime utiliser, tant pour ses créations féminines que pour ses

créations masculines, des tissus souples et confortables qui permettent de profiter qu'au maximum de la belle saison.  
**La collection Léo Chevalier**  
De son côté, La col-

lection Léo Chevalier se signale par le retour aux robes, du style le plus tailleur jusqu'au plus naïf. La nouvelle allure Chevalier se traduit par une silhouette plus étroite, plus mince, plus près du corps.



**Robichaud**  
Distinction pour cet ensemble trois-pièces beige et blanc. Le chemisier manches longues est en voile et sa cravate se noue ou s'enroule autour du cou. Sur le blouson et la jupe en crépon jouent les rayures et les pois. Boutons blancs et ceinture de vernis soulignent cet ensemble.



**Jean Patou**  
Manteau de flanelle blanche, blouse en soie bicolore rouge et marine pois blancs.



**Chevalier**  
A gauche: veste en popeline de laine taupe à revers cascade, et jupe en même tissu taupe quadrillé noir et blanc; blouse bustier en jacquard de soie noir finement rayé sur le biais, bordée de blanc. A droite: manteau à col châle en popeline de laine taupe; jupe popeline de taupe rayée noir et blanc; blouse en jacquard de soie noir.

### Le monde du travail

par Gilles Fiset  
**SHERBROOKE —** Il y a deux façons de voir les chiffres concernant le salaire moyen payé par les industries sherbrookoises. Il y a tout d'abord la note optimiste pour dire que le salaire hebdomadaire moyen versé par les industries de Sherbrooke a grimpé d'un cran et devance maintenant celui qui est de rigueur à St-Hyacinthe: la façon plus pessimiste est de noter que Sherbrooke traîne toujours dans la cave, à ce chapitre, au 22e rang sur les 24 municipalités recensées.

temps pour les industriels déjà exportateurs ou sur le point de le devenir. La MRI invite les intéressés à entrer en contact avec elle afin de fixer des horaires qui conviendraient à la majorité.

### Syndicalisme et salaire

"Dans l'industrie manufacturière au Québec, il existe une influence positive du syndicalisme sur les taux de salaire... Le syndicalisme demeure un facteur important de disparité pour les employés reliés à la production alors que pour les cols blancs, l'effet est beaucoup plus faible."

C'est du moins ce que conclut une étude de Mme Lysette Boucher, "L'impact du syndicalisme sur les salaires dans le secteur manufacturier au Québec", que publie la revue Le Marché du travail, dans son édition de février 1982. Un tableau montre que 108 entreprises des cantons de l'est versaient, en 1977, un salaire horaire moyen de 5,09 \$ à ses employés de métier, entretien et services qui étaient syndiqués. Pendant ce temps, 51 entreprises accordaient 4,74 \$ à ces mêmes employés.

Chez les employés de bureau, 13 entreprises des cantons de l'est accordaient 5,67 \$ à ses employés syndiqués tandis que 152 entreprises versaient 5,34 \$ de l'heure à ses employés non-syndiqués.

Selon un tableau publié dans "Le marché du travail", une revue publiée par Le Centre québécois de recherche et de statistiques sur le marché du travail — une revue qui, en ces temps de restrictions budgétaires, ne se vendra plus mais sera vendue à compter du 31 mars à raison de 12 \$ pour douze numéros — on remarque en effet que la rémunération moyenne, entre août 1980 et août 1981, a grimpé de 12,2 pour cent à Sherbrooke et atteint 283,55 \$. Sherbrooke passe ainsi de l'avant-dernier rang au 22e, devant Magog et St-Hyacinthe qui affichent respectivement 278,24 \$ et 282,81 \$.

Le premier rang est toujours détenu par Baie-Comeau où l'ensemble des industries donne un salaire moyen de 457,77 \$.

### Assemblée des constructeurs

C'est demain, le 3 mars, dès 20h00, que devrait débuter l'assemblée générale de l'Association de la construction des cantons de l'est. Auparavant, toutefois, dès 18h00, les membres présents pourront entendre M. Michel Archambault, des Services techniques de la ville de Sherbrooke, les entretenir du cheminement et des délais pour l'obtention d'un permis de construction.



Madame Claude Gauthier-Poulin invite ses amis et clients à venir la rencontrer les mardis et mercredis après-midi. Elle vous conseillera pour tous vos besoins en décoration. Consultation à domicile ou à notre magasin.

**C.P. DECOR**  
Centre de Peinture  
Sherbrooke Ltée  
2845, King ouest  
569-5995

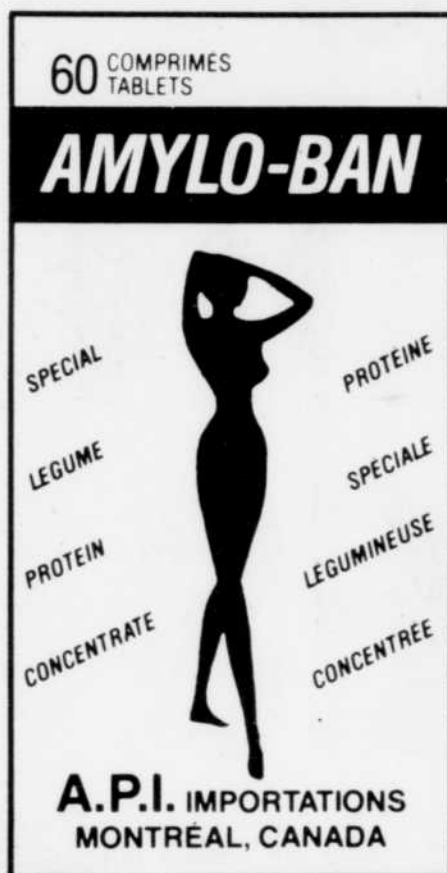
### Comment exporter

La Maison régionale de l'industrie est à mettre sur pied, en collaboration avec l'Office québécois du commerce extérieur, des cours spécialisés en techniques administratives de l'exportation. Ces cours d'une durée de 30 heures seraient donnés au prin-

## EXIGEZ LE PRODUIT ORIGINAL AMYLO-BAN — N'ACCEPTÉZ PAS D'IMITATION

Pourquoi **AMYLO-BAN** est-il si efficace pour **MAIGRIR?**

PARCE QUE AMYLO-BAN



- Permet de manger PAIN, PÂTES, PATATES, PIZZA, etc.
- Donne accès à une diète très variée,
- Contient des protéines légumineuses très spéciales 100% naturelles,
- Réduit la digestion des féculents
- Facile à prendre: 1 ou 2 comprimés avec 6 ozs. d'eau immédiatement avant les repas.
- Augmente le volume des selles.
- N'est pas dispendieux quand on considère que les féculents coûtent quatre fois moins cher que les viandes, les produits laitiers et les sucres.

Les féculents, (amidon) lors de la digestion sont transformés en maltose et de là, en glucose qui augmente l'absorption calorifique.

PAR AMYLO-BAN, le maltose n'ayant pas été transformé en sucre, passe dans les selles pour augmenter le volume et il y a peu d'absorption calorifique.

L'amidon est une fécule, retrouvée quotidiennement dans l'alimentation, qui possède les propriétés métaboliques de se transformer en sucre. L'amidon augmente ainsi l'absorption calorifique et peut dans plusieurs cas occasionner l'embonpoint.

L'Amylo-ban, une protéine légumineuse concentrée, aide à réduire l'activité enzymatique en regard de la digestion de l'amidon et de l'absorption calorifique. Le régime alimentaire normal contient de 40 à 50% d'amidon, soit de 800 à 1000 calories pour une diète quotidienne de 2000.

Pour perdre du poids, vous pouvez choisir des aliments à haute teneur en amidon et réduire (ne pas arrêter) votre consommation de viande, sucre (sous toutes ses formes), produits laitiers et alcool. Les fruits, les légumes et le poisson sont toujours conseillés. Par soi-même, Amylo-ban est très nourrissant puisqu'il contient 500mg de protéine très spéciale. Il est naturel et il ne contient pas de produits chimiques.

### DIRECTION:

Prendre 2 comprimés d'Amylo-ban immédiatement avant un repas à haute teneur d'amidon accompagnés d'un verre de 6 oz d'eau ou un comprimé avant un repas régulier.

### EXEMPLES TYPES DE REPAS

#### CHINOIS

Soupe Won Ton  
"Egg Rolls" (2)  
Sauce Prune  
Riz frit aux légumes  
Nouilles chinoises frites  
Chow Mein au Poulet  
Biscuit Amandes (1)  
Ce repas complet contient environ 650 calories mais précédé d'un comprimé d'AMYLO-BAN il serait réduit de 350 calories: soit une absorption calorifique de 300 calories.

#### CANADIEN

Soupe aux pois  
Steak Haché  
Tranche de pain beurrée  
Patates frites-Ketchup  
Pouding au chocolat  
Ce repas complet contient environ 900 calories mais précédé de deux (2) comprimés d'AMYLO-BAN il serait réduit de 500 calories: soit une absorption de 400 calories.

#### ITALIEN

Minestrone  
Spaghetti à la viande ou Macaroni ou Ravioli  
Salade Verte  
Tranche de pain beurrée  
Pouding au Riz  
Ce repas complet contient environ 850 calories mais précédé de deux (2) comprimés d'AMYLO-BAN il serait réduit de 500 calories: soit une absorption calorifique de 350 calories.

#### FRANÇAIS

soupe à l'oignon sans fromage  
Filet de Sole  
Patates  
Salade Verte  
Tranche de pain beurrée  
Pois verts  
Pointe de tarte  
Ce repas complet contient environ 900 calories mais précédé de deux (2) comprimés d'AMYLO-BAN il serait réduit de 500 calories: soit une absorption calorifique de 400 calories.

### Liste des principaux féculents (amidon) d'usage courant:

Produits à haute teneur en Amidon: Bananes, fèves, lima, pois, maïs, biscuits soda, melba, biscuits maison, fèves au lard, pains assortis, toutes pâtes alimentaires, riz, huiles végétales (maïs, soya), margarine ((maïs, soya), patates frites, pizzas, patates, soupes aux pâtes alimentaires, tous genres de farines, céréales assorties non sucrées.

AMYLO-BAN est maintenant vendu dans toutes les pharmacies et par plusieurs médecins traitants l'obésité qui en ont fait la demande.

AMYLO-BAN est présenté en flacons de 60 comprimés.

DISTRIBUÉ PAR LALCO MONTRÉAL-QUÉBEC



## RELAXATION PHYSIQUE ET MENTALE



Marc Ethier  
563-6570  
SECRETARIAT  
du lundi au vend. de 10h. à 18h.

au CLUB DE GOLF SHERBROOKE CENTRE  
DUREE 8 SEMAINES de 1 h 30  
Débutant la semaine du 8 mars.

Technique des  
Dr. Jacobson  
Dr. Schultz  
Dr. Lowen

- Couleur vibratoire
- Forces du subconscient
- Programmation mentale.

S'adresse aux gens normaux qui ont des périodes de stress ou de fatigue.

Coût: \$45<sup>00</sup>

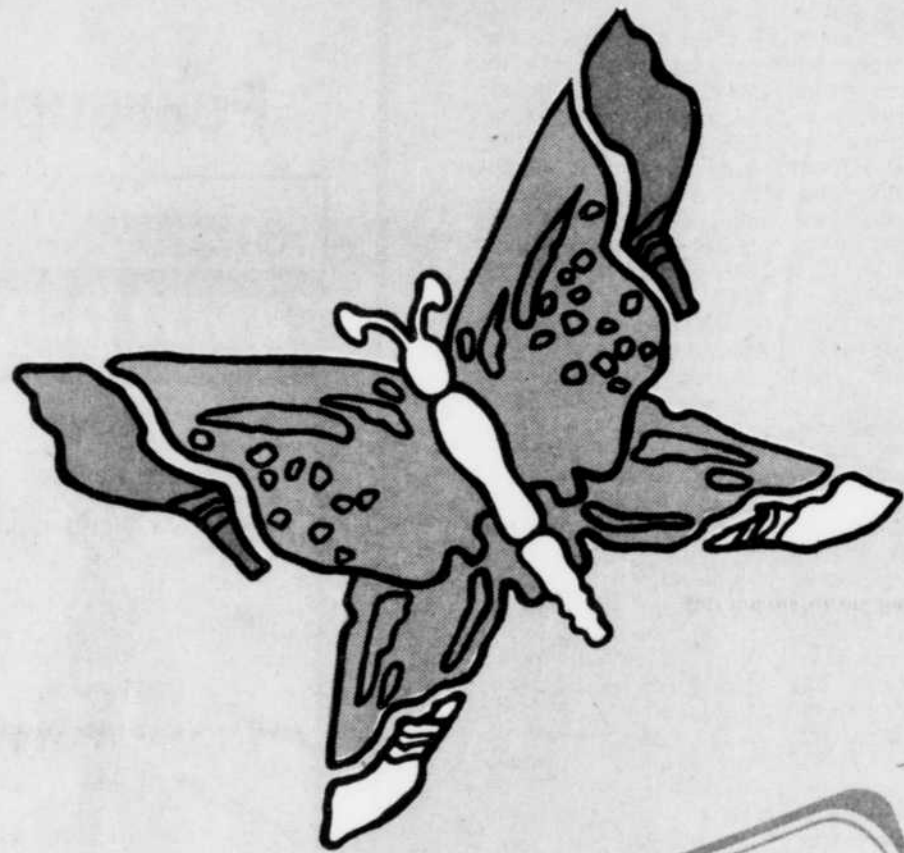
Lundi, 19 h  
Mardi, 19 h  
Jeudi, 14 h

DUREE 8 SEMAINES de 1 h 30  
Débutant la semaine du 8 mars.

Marc Ethier

77965X

# printemps



Saison du renouveau attendue avec tant de ferveur! Saison placée sous le signe de la fraîcheur et de la propreté.

Et comme à tous les ans, le printemps ramène avec lui, la fièvre du "grand ménage". Mais cette année ne travaillez pas seuls, reprenez les services des Petites Annonces. Vous les apprécierez pour vendre tous ces articles devenus inutiles accumulés au cours des saisons précédentes. Elles peuvent aussi orienter votre choix lorsqu'il sera temps de faire appel à des professionnels qualifiés pour exécuter chez vous différents travaux de rénovation ou autres. Utilisez les Petites Annonces et faites de votre printemps une fête et non une corvée.

Joyeux Printemps!

**la tribune**  
**569-9501**

